



# LIGHT BOND™ SEALANTS

WITH OR WITHOUT FLUORIDE  
LIGHT CURE SEALANT RESIN

## INSTRUCTIONS FOR USE

---



**RELIANCE®**

ORTHODONTIC  
PRODUCTS

[RELIANCEORTHODONTICS.COM](http://RELIANCEORTHODONTICS.COM)

V1.11.20



# LIGHT BOND™ SEALANTS

WITH OR WITHOUT FLUORIDE – LIGHT CURE SEALANT RESIN

## ENGLISH TRANSLATION

**INDICATIONS FOR USE:** Light Bond™ Sealants are intended for use as a light cure sealant resin for bonding under an orthodontic adhesive.

### INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Prophylaxis, etch, rinse and dry the enamel surface.
2. Dispense one to two drops of Light Bond sealant resin onto a mixing pad. With a brush, apply a thin, uniform layer of sealant to the etched enamel. It is not necessary to cure the sealant at this time; however, a cured sealant can prevent bracket floatation.

**PRECAUTIONS:** Unpolymerized resins may cause skin sensation in susceptible persons. In case of contact with the skin, wash thoroughly with soap and water.

**TEMPERATURE LIMITATION:** Store at room temperature (15-30°C)

**TO REORDER:** Ref# LBS3F – 3cc Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS7F – 7cc Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS3 – Non-Fluoride, 3cc Light Bond Sealant, LBS7 – Non-Fluoride 7cc Light Bond Sealant, LBFS7F – Light Bond Filled Sealant 7cc w/Fluoride, LBFSF – Light Bond Filled Sealant 3cc w/ Fluoride

**WARRANTY:** Reliance Orthodontic Products, Inc. recognizes its responsibility to replace products if proven to be defective. Reliance Orthodontic Products, Inc. does not accept liability for any damages or loss, direct or consequential, stemming from the use of or inability to use the products as described. Before using, it is the responsibility of the user to determine the suitability of the product for its intended use. The user assumes all risk and liability in connection therewith.

**RX ONLY:** Federal law restricts this device to sale by or on the order of a dental professional.

## BULGARIAN TRANSLATION

**ПОКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА:** Уплътнителите Light Bond™ са предназначени за използване като уплътняваща смола за леко втвърдяване за свързване под

ортодонтико лепило.

### ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА:

1. Почистете, подложете на ецване, изплакнете и подсушете повърхността на емайла.
2. Разпределете една до две капки от уплътняващата смола върху смесителна подложка. С четка нанесете тънък, равномерен слой уплътнител върху подложката на ецване емайла. В този момент не е необходимо да се втвърдява уплътнителят; въпреки това втвърденият уплътнител може да предотврати флукутация на скобите.

**ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ:** Неполимеризираните смоли може да причинят кожни усещания при чувствителни лица. В случай на контакт с кожата измийте обилно със сапун и вода.

**ТЕМПЕРАТУРНО ОГРАНИЧЕНИЕ:** Да се съхранява на стайна температура (15–30°C)

**ЗА ПОВТОРНА ПОРЪЧКА:** Реф. № LBS3F – 3cc уплътнител за леко втвърдяване с флуорид, LBS7F – 7cc уплътнител за леко втвърдяване с флуорид, LBS3 – без флуорид, 3cc уплътнител за леко втвърдяване, LBS7 – без флуорид 7cc уплътнител за леко втвърдяване, LBFS7F – уплътнител за леко втвърдяване 7cc с флуорид, LBFSF – уплътнител за леко втвърдяване 3cc с флуорид

**ГАРАНЦИЯ:** Reliance Orthodontics Products, Inc. признава своята отговорност да замени продуктите, ако се докаже, че са дефектни. Reliance Orthodontics Products, Inc. не поема отговорност за всякакви вреди или загуби, преки или последващи, произтичащи от употребата или невъзможността за употреба на продуктите така, както е описано. Преди употреба потребителят трябва да определи пригодността на продукта за неговата предназначена употреба. Потребителят поема целия риск и отговорност във връзка с горното.

**САМО ПО ЛЕКАРСКО ПРЕДПИСАНИЕ:** Федералният закон ограничава продажбата на това изделие само от или по поръчка на лекар-специалист по дентална медицина.


## CZECH TRANSLATION

**INDIKACE K POUŽITÍ:** Pečetidla Light Bond™ jsou určena k použití jako světlem polymerované pečetidlo pro bondování pod ortodontickým adhezivem.

### NÁVOD K POUŽITÍ:

1. Sklovinu ošetřete profylakčním přípravkem, leptejte, opláchněte a vysušte.

- Na míchací podložku nadávkujte jednu až dvě kapky pryskyřice pečetidla Light Bond. Na leptanou sklovinu naneste štětcem tenkou, rovnoměrnou vrstvu pečetidla. V tuto chvíli není nutné pečetidlo vytvrzovat; vytvrzené pečetidlo však může zabránit flotaci zámků.

 **OPATŘENÍ:** Nepolymerizované pryskyřice mohou u vnímavých osob způsobit senzibilizaci kůže. V případě kontaktu s kůží důkladně omyjte mydlem a vodou.

 **OMEZENÍ TEPLoty:** Uchovávejte při pokojové teplotě (15–30°C).

**OPAKOVANÁ OBJEDNÁVKA:** Ref # LBS3F – 3 ml pečetidla Light Bond s fluoridem, LBS7F – 7 ml pečetidla Light Bond s fluoridem, LBS3 – bez fluoridu, 3 ml pečetidla Light Bond, LBS7 – bez fluoridu, 7 ml pečetidla Light Bond, LBFS7F – pečetidlo plněné Light Bond, 7 ml s fluoridem LBFSF – pečetidlo plněné Light Bond, 3 ml s fluoridem

**ZÁRUKA:** Společnost Reliance Orthodontic Products, Inc. uznává svou odpovědnost za výměnu produktů, pokud se ukáže, že jsou vadné. Společnost Reliance Orthodontic Products, Inc nepřijímá odpovědnost za jakékoli škody nebo ztráty, přímé nebo následné, vyplývající z použití nebo nemožnosti používat produkty, jak je popsáno. Před použitím je uživatel zodpovědný za určení vhodnosti produktu pro zamýšlené použití. Uživatel přebírá veškerá rizika a odpovědnost v souvislosti s tím.


**POUZE NA LÉKAŘSKÝ PŘEDPIS:** Federální zákon omezuje prodej tohoto zařízení z titulu objednávky zubního lékaře nebo na jejím základě.

## DANISH TRANSLATION

**INDIKATIONER:** Light Bond™ Sealants er beregnet som en lyszærdende tætnings-resin til bonding under et ortodontisk bindemiddel.

### BRUGSANVISNING:

- Rens, æts, skyl og tør emaljeoverfladen.
- Læg 1 til 2 dråber Light Bond tætningsmiddel på en blandepude. Påfør et tyndt, ensartet lag tætningsmiddel på den ætsede emalje med en pensel. Det er ikke nødvendigt at hærdne tætningsmidlet på dette tidspunkt; men et hærdet tætningsmiddel kan forhindre bracketefflotation.

 **FORHOLDSREGLER:** Uppolymeriserede resiner kan forårsage hudreaktion hos følsomme personer. I tilfælde af kontakt med huden afvaskes grundigt med vand og sæbe.

 **TEMPERATURBEGRÆNSNING:** Opbevares ved stuetemperatur (15–30°C)

**GENBESTILLING:** Ref# LBS3F – 3cc Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS7F – 7cc Light

Bond Sealant w/Fluoride, LBS3 – Non-Fluoride, 3cc Light Bond Sealant, LBS7 – Non-Fluoride 7cc Light Bond Sealant, LBFS7F – Light Bond Filled Sealant 7cc w/Fluoride, LBFSF – Light Bond Filled Sealant 3cc w/ Fluoride

**GARANTI:** Reliance Orthodontic Products, Inc. påtager sig ansvaret for at erstatte et produkt, der viser sig at være defekt. Reliance Orthodontic Products, Inc. påtager sig intet ansvar for skader eller tab, direkte eller efterfølgende, der skyldes brugen af eller manglende kendskab til brug af produkterne som foreskrevet. Det er brugerens ansvar at vurdere før brug, om produktet er egnet til den tilsigtede anvendelse. Brugeren påtager sig enhver risiko og ethvert ansvar i forbindelse med brugen.


**KUN ORDINATION:** Føderal lov forbeholder dette produkt udelukkende til salg eller ordre fra en tandlæge.

## GERMAN TRANSLATION

**ANWENDUNGSHINWEISE:** Light Bond™ Versiegeler sind zur Verwendung als lichthärtendes Versiegelerharz für den Haftverbund unter einem kieferorthopädischen Kleber vorgesehen.

### GEBRAUCHSANWEISUNG:

- Reinigung, Ätzung, Spülung und Trocknung der Schmelzoberfläche.
- Ein bis zwei Tropfen Light Bond-Versiegelerharz auf einen Anmischblock geben. Mit einem Pinsel eine dünne, gleichmäßige Schicht Versiegeler auf den geätzten Schmelz auftragen. Es ist nicht notwendig, den Versiegeler zu diesem Zeitpunkt auszuhärten; ein ausgehärteter Versiegeler kann jedoch das Gleiten der Brackets verhindern.

 **VORSICHTSMASSNAHMEN:** Unpolymerisierte Harze können bei empfindlichen Personen eine Hautempfindung hervorrufen. Bei Berührung mit der Haut gründlich mit Wasser und Seife waschen.

 **TEMPERATURBEGRENZUNG:** Bei Raumtemperatur lagern (15–30°C)

**ZUR NACHBESTELLUNG:** LBS3F - 3 ccm Light Bond Versiegeler mit Fluorid, LBS7F - 7 ccm Light Bond Versiegeler mit Fluorid, LBS3 - 3 ccm Light Bond Versiegeler ohne Fluorid, LBS7 - 7 ccm Light Bond Versiegeler ohne Fluorid, LBFS7F - 7 ccm Light Bond Gefüllter Versiegeler mit Fluorid, LBFSF - 3 ccm Light Bond Gefüllter Versiegeler mit Fluorid

**GARANTIE:** Reliance Orthodontic Products, Inc. nimmt seine Verantwortung ernst und ersetzt Produkte, die nachweislich defekt sind. Reliance Orthodontic Products, Inc. übernimmt keine Haftung für Schäden oder Verluste, die direkt oder indirekt aus der Verwendung der Produkte resultieren bzw. aus dem Unvermögen, diese gemäß

der Beschreibung anzuwenden. Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, vor dem Gebrauch des Produkts dessen Eignung für den vorgesehenen Verwendungszweck zu prüfen. Der Benutzer übernimmt das gesamte Risiko und die damit zusammenhängende Haftung.

**VERSCHREIBUNGSPFLICHTIG:** darf dieses Produkt nur durch einen Zahnarzt oder auf Anordnung eines Zahnarztes abgegeben werden.

## GREEK TRANSLATION

**ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ:** Τα αποφρακτικά Light Bond™ προορίζονται για χρήση ως φωτοπολυμεριζόμενη αποφρακτική ρητίνη για συγκόλληση με συγκολλητικό μέσο ορθοδοντικής χρήσης.

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ:

1. Προφυλάξτε, αδροποιήστε, ξεπλύνετε και στεγνώστε την αδαμάντινη επιφάνεια.
2. Τοποθετήστε μία έως δύο σταγόνες αποφρακτικής ρητίνης Light Bond σε ένα μπλοκ ανάμιξης. Με ένα πινέλο, εφαρμόστε μια λεπτή, ομοιόμορφη στρώση αποφρακτικού στην αδροποιημένη αδαμάντινη. Δεν είναι απαραίτητο να πολυμερίσετε το αποφρακτικό τη δεδομένη στιγμή. Ωστόσο, το πολυμερισμένο αποφρακτικό μπορεί να αποτρέψει τη μετατόπιση του αγκυλίου.

**ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ:** Οι μη πολυμερισμένες ρητίνες μπορεί να προκαλέσουν δερματική αντίδραση σε ευπαθή άτομα. Σε περίπτωση επαφής με το δέρμα, πλύνετε προσεκτικά με σαπούνι και νερό.

**ΟΡΙΟ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ:** Φυλάσσεται σε θερμοκρασία δωματίου (15-30°C)

**ΓΙΑ ΕΚ ΝΕΟΥ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑ:** Αριθμός αναφοράς LBS3F - Αποφρακτικό Light Bond με φθόριο 3 cc, LBS7F - Αποφρακτικό Light Bond με φθόριο 7 cc, LBS3 - Χωρίς φθόριο, Αποφρακτικό Light Bond 3cc, LBS7 - Χωρίς φθόριο, Αποφρακτικό Light Bond 7cc, LBFS7F - Αποφρακτικό Light Bond Προγεμισμένο 7 cc με φθόριο, LBFSF - Αποφρακτικό Light Bond Προγεμισμένο 3 cc με φθόριο

**ΕΓΓΥΗΞΗ:** Η Reliance Orthodontic Products, Inc. αναγνωρίζει την ευθύνη της να αντικαταστήσει τα προϊόντα εάν αποδειχθεί ότι είναι ελαττωματικά. Η Reliance Orthodontic Products, Inc. δεν αποδέχεται ευθύνη για οποιοσδήποτε ζημιές ή απώλειες, άμεσες ή παρεπόμενες, οι οποίες προκύπτουν από τη χρήση ή αδυναμία χρήσης των προϊόντων όπως περιγράφεται. Πριν από τη χρήση, αποτελέι ευθύνη του χρήστη να καθορίσει την καταλληλότητα του προϊόντος για την προβλεπόμενη χρήση του. Ο χρήστης αναλαμβάνει κάθε κίνδυνο και ευθύνη σε σχέση με το παρόν.

**ΜΟΝΟ ΜΕ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΝΤΑΓΗ:** Ο ρομοσπονδιακός νόμος περιορίζει την πώληση αυτής

της συσκευής μόνο από ή κατόπιν εντολής οδοντιάτρου.

## SPANISH TRANSLATION

**INDICACIONES DE USO:** Los selladores Light Bond™ están diseñados para el uso como resina selladora fotopolimerizable para el cementado bajo un adhesivo de ortodoncia.

### INSTRUCCIONES DE USO:

1. Realice la profilaxis, grabe, enjuague y seque la superficie del esmalte.
2. Coloque una o dos gotas de resina selladora Light Bond en un bloque de mezcla. Con un pincel, aplique una capa fina y uniforme de sellador al esmalte grabado. No es necesario polimerizar el sellador en este momento; sin embargo, un sellador polimerizado puede evitar la flotación del bracket.

**PRECAUCIONES:** Las resinas no polimerizadas pueden provocar sensibilidad cutánea en personas susceptibles. En caso de contacto con la piel, lávese bien con agua y jabón.

**LIMITACIÓN DE TEMPERATURA:** Conserve a temperatura ambiente (15-30 °C)

**INFORMACIÓN PARA NUEVOS PEDIDOS:** Ref# LBS3F - Sellador Light Bond de 3 cc con Flúor, LBS7F - Sellador Light Bond de 7 cc con Flúor, LBS3 - Sellador Light Bond de 3 cc sin Flúor, LBS7 - Sellador Light Bond de 7 cc sin Flúor, LBFS7F - Sellador con relleno Light Bond de 7 cc con Flúor, LBFSF - Sellador con relleno Light Bond de 3 cc con Flúor


**GARANTÍA:** Reliance Orthodontic Products, Inc. reconoce su responsabilidad de reemplazar los productos si se demuestra que son defectuosos. Reliance Orthodontic Products, Inc. no asume responsabilidad alguna por daños o pérdidas, ya sean directos o indirectos, que surjan del uso o de la incapacidad para usar los productos como se describe. Antes de usar el producto, es responsabilidad del usuario determinar si es adecuado para el uso previsto. El usuario asume todo el riesgo y la responsabilidad en relación con ello.

## FRENCH TRANSLATION

**INDICATIONS D'UTILISATION:** Les résines de scellement Light Bond™ sont destinées à être utilisées comme résines de scellement photopolymérisables pour des liaisons sous un adhésif orthodontique.

**MODE D'EMPLOI :**

1. Procéder à la prophylaxie, au mordançage, au rinçage et au séchage de la surface en émail.
2. Déposer une ou deux gouttes de résine de scellement Light Bond sur un tampon mélangeur. À l'aide d'une brosse, appliquer une fine couche uniforme de résine de scellement sur l'émail mordancé. Il n'est pas nécessaire de photopolymériser le scellement à ce stade ; cependant, une résine de scellement durcie peut empêcher la flottaison du boîtier.

 **PRÉCAUTIONS :** Les résines non polymérisées peuvent provoquer des sensations cutanées chez les personnes sensibles. En cas de contact avec la peau, se laver soigneusement à l'eau avec du savon.

 **LIMITES DE LA TEMPÉRATURE :** À conserver à température ambiante (15-30°C)

**POUR TOUTE NOUVELLE COMMANDE :** Ref# LBS3F - 3cc de résine de scellement Light Bond Fluorée, LBS7F - 7cc de résine de scellement Light Bond Fluorée, LBS3 - 3cc de résine de scellement Light Bond Non fluorée, LBS7 - 7 cc de résine de scellement Light Bond Non fluorée, LBFS7F - 7cc de résine de scellement Light Bond Fluorée LBFSF - 3 cc de résine de scellement Light Bond Fluorée

**GARANTI :** Reliance Orthodontic Products, Inc. reconnaît la responsabilité qui lui incombe de remplacer tout produit prouvé défectueux. Reliance Orthodontic Products, Inc. décline toute responsabilité pour tout dommage ou perte, direct(e) ou indirect(e), découlant de l'utilisation ou de l'incapacité d'utiliser les produits selon les indications. Avant l'utilisation, il incombe à l'utilisateur de déterminer si le produit convient à l'usage auquel il est destiné. L'utilisateur assume tous les risques et responsabilités y afférents.


**UNIQUEMENT SUR ORDONNANCE :** La loi fédérale limite la vente de ce dispositif à la vente par ou sur ordre d'un professionnel dentaire.

## CROATIAN TRANSLATION

**INDIKACIJE ZA UPOTREBU:** Sredstva Light Bond™ koriste se kao smola za brtvljenje pri svjetlosnom učvršćivanju za vezivanje ispod ortodontskog adhezivnog sredstva.

### UPUTE ZA UPOTREBU :

1. Profilirajte, provedite jetkanje, isperite i osušite caklinu.
2. Izlijte jednu do dvije kapi smole Light Bond na podlogu za miješanje. Četkicom nanesite tanki ravnomjeran sloj na caklinu nakon njenog jetkanja. U tom trenutku nije potrebno učvršćivati smole; međutim, stvrdnuta smola može sprječiti flotaciju bravice.

 **MJERE OPREZA:** Nepolimerizirane smole mogu kod osjetljivih osoba izazvati reakcije na koži. U slučaju dodira s kožom, temeljito je operite sapunom i vodom.

 **OGRAIČENJE TEMPERATURE:** Čuvati na sobnoj temperaturi (15-30°C)

**PODACI ZA NARUĐŽBU:** Ref br. LBS3F – 3cc Light Bond sredstvo za brtvljenje s fluoridom, LBS7F – 7cc Light Bond sredstvo za brtvljenje s fluoridom, LBS3 – bez fluorida, 3cc Light Bond sredstvo za brtvljenje, LBS7 – bez fluorida 7cc Light Bond sredstvo za brtvljenje, LBFS7F – Light Bond ispunjeno sredstvo za brtvljenje 7cc s fluoridom, LBFSF – Light Bond ispunjeno sredstvo za brtvljenje 3cc s fluoridom

**JAMSTVO:** Reliance Orthodontic Products, Inc. preuzima odgovornost za zamjenu proizvoda ako se dokaže da su neispravni. Reliance Orthodontic Products, Inc. ne preuzima odgovornost za bilo kakvu štetu ili gubitak, izravan ili posljedičan, koji proizlazi iz upotrebe ili nesposobnosti da se proizvod upotrebljava kako je opisano. Prije upotrebe, korisnik je dužan utvrditi prikladnost proizvoda za njegovu predviđenu namjenu. Korisnik preuzima sav rizik i odgovornost u vezi s navedenim.


**SAMO NA RX:** Savezni zakon ograničava kupovinu ovog proizvoda na stomatološke radnike ili po njihovom nalogu.

## HUNGARIAN TRANSLATION

**ALKALMAZÁSI JAVALLATOK:** A Light Bond™ barázdázárók az ortodontiai ragasztó alá bondozásnál fényre kötő gyantaként történő használatra szolgálnak.

### HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK:

1. Polírozza, savazza, öblítse le és szárítsa meg a zománc felszínét.
2. Adagoljon egy-két csepp Light Bond tömőgyantát a keverőlapra. Ecsettel vigyen fel egy vékony, egységes barázdázáró réteget a savazott zománra. Ekkor nem szükséges a barázdázárót polimerizálni; ugyanakkor a polimerizálódott barázdázáró megakadályozza a bracket elmozdulását.

 **ÖVINTÉZKEDÉSEK:** A nem polimerizált gyanták az arra érzékeny személyeknél bőrirritációt okozhatnak. Bőrrel való érintkezés esetén alaposan mossa le szappannal és vízzel.

 **HŐMÉRSÉKLETKORLÁTOZÁS:** Szobahőmérsékleten (15-30 °C) tárolandó

**AZ UTÁNRENDELÉSHEZ:** Ref # LBS3F – 3 cm3 fényre kötő barázdázáró fluoridos, LBS7F – 7 cm3 fényre kötő barázdázáró fluoridos, LBS3 – fluoridmentes, 3 cm3 fényre kötő barázdázáró, LBS7 – fluoridmentes 7 cm3 fényre kötő barázdázáró, LBFS7F – fényre

kötő töltött barázdazáró, 7 cm3 fluoriddal, LBFSF – fényre kötő töltött tömítőanyag 3 cm3, fluoridos

**GARANCIA:** A Reliance Orthodontic Products, Inc. vállalja, hogy kicseréli a termékeket, amennyiben azok hibásnak bizonyulnak. A Reliance Orthodontic Products, Inc. nem vállal felelősséget semmilyen közvetlen vagy következményes kárért vagy veszteségért, amely a termékek fentiekben ismertetett felhasználásából vagy a fenti előírásoktól eltérő felhasználásából fakad. Használat előtt a felhasználó felelőssége annak meghatározása, hogy a termék alkalmas-e a rendeltetészerű felhasználásra. Ezzel kapcsolatban minden kockázat és felelősség a felhasználót terhel.

**KIZÁRÓLAG ORVOSI RENDELVÉNYRE:** A szövetségi törvények értelmében az eszközök kizárólag fogászati rendelvényre vagy fogszakorvos részére értékesíthető.

## ITALIAN TRANSLATION

**INDICAZIONI PER L'USO** I Sigillanti Light Bond™ sono concepiti per essere utilizzati come resina sigillante fotopolimerizzabile per l'incollaggio sotto un adesivo ortodontico.

### ISTRUZIONI PER L'USO

1. Eseguire la profilassi, mordenzare risciacquare e asciugare la superficie dello smalto.
2. Distribuire da una a due gocce di resina sigillante Light Bond su una tavoletta di miscelatura. Con un pennellino applicare uno strato sottile e uniforme di sigillante sullo smalto mordenzato. Non è necessario polimerizzare il sigillante in questo momento; tuttavia, un sigillante polimerizzato può impedire il galleggiamento del bracket.

**PRECAUZIONI:** Le resine non polimerizzate possono causare sensibilizzazione cutanea nelle persone predisposte. In caso di contatto con la pelle, lavare accuratamente con acqua e sapone.

**LIMITI DI TEMPERATURA:** Conservare a temperatura ambiente (15-30°C)

**PER IL RIORDINO:** Rif# LBS3F - Sigillante Light Bond 3 cc con fluoruro, LBS7F - Sigillante Light Bond 7 cc con fluoruro, LBS3 - Sigillante Light Bond 3 cc senza fluoruro, LBS7 - Sigillante Light Bond 7 cc con fluoruro, LBFS7F - Sigillante riempito Light Bond 7cc con fluoruro, LBFSF - Sigillante riempito Light Bond 3cc con fluoruro

**GARANCIA:** Reliance Orthodontic Products, Inc. si assume la responsabilità per la sostituzione dei prodotti qualora se ne dimostri la difettosità. Reliance Orthodontic Products, Inc. non si assume responsabilità per eventuali danni o perdite, diretti o conseguenti, derivanti dall'uso o dall'incapacità di usare i prodotti così come descritti. Prima dell'uso, è responsabilità dell'utilizzatore determinare l'adeguatezza del prodotto per l'uso previsto.

L'utilizzatore si fa carico di tutti i rischi e della responsabilità legati all'uso.

**SOLO SU PRESCRIZIONE MEDICA:** la legge federale degli Stati Uniti limita la vendita di questo dispositivo a odontoiatri o su prescrizione medica.

## DUTCH TRANSLATION

**INDICATIES VOOR GEBRUIK:** Light Bond™ Afdichters zijn bedoeld voor gebruik als lichtuithardende afdichtingshars voor verlijming met een orthodontische lijm.

### GEBRUIKSAANWIJZING:

1. Het emailoppervlak reinigen, etsen, spoelen en droogblazen.
2. Breng één tot twee druppels Light Bond afdichtingshars aan op een mengpad. Breng met een penseel een dunne, gelijkmatige laag kit aan op het geëtste email. Het is niet nodig om de kit op dit moment uit te harden, maar een uitgeharde kit kan wel voorkomen dat de beugel drijft.

**LET OP:** Ongepolymeriseerde harsen kunnen bij gevoelige personen huidirritatie veroorzaken. In geval van contact met de huid grondig wassen met water en zeep.

**TEMPERATUURBEPERKING:** Opslag bij kamertemperatuur (15-30°C)

**NABESTELLEN:** Ref# LBS3F - 3cc Light Bond Afdichter met Fluoride, LBS7F - 7cc Light Bond Afdichter met Fluoride, LBS3 - Non-Fluoride, 3cc Light Bond Afdichter, LBS7 - Non-Fluoride 7cc Light Bond Afdichter, LBFS7F - Light Bond Vullende Afdichter 7cc met Fluoride, LBFSF - Light Bond Vullende Afdichter 3cc met Fluoride

**GARANTIE:** Reliance Orthodontic Products, Inc. erkent haar verantwoordelijkheid om producten te vervangen als blijkt dat ze defect zijn. Reliance Orthodontic Products, Inc. aanvaardt geen aansprakelijkheid voor enige schade of verlies, direct of indirect, die voortvloeit uit het gebruik of het niet kunnen gebruiken van de producten zoals beschreven. Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om vóór gebruik te bepalen of het product geschikt is voor het beoogde gebruik. De gebruiker neemt alle risico's en aansprakelijkheid in verband hiermee op zich.

**ALLEEN RX:** De federale wetgeving beperkt dit apparaat tot de aankoop door of in opdracht van een tandheelkundige.


## NORWEGIAN TRANSLATION

**INDIKASJONER FOR BRUK:** Light Bond™ Forseglinger er tiltenkt for bruk som en

lysherdende forseglingssharpiks for bonding under et ortodontisk adhesiv.

#### **BRUKSANVISNING:**

1. Forbehandle, ets, skyll og tørk emaljeoverflaten.
2. Disponer én til to dråper Light Bond forseglingssharpiks på en blandepute. Påfør et tynt, jevnt lag med forsegling på den etsede emaljen med en børste. Det er ikke nødvendig å herde forseglingen på dette tidspunktet, imidlertid kan en herdet forsegling forhindre brakettfluktasjon.

 **FORHOLDSREGLER:** Ikke-polymerisert resin kan forårsake hudirritasjoner hos mottakelige personer. Ved kontakt med huden, vask grundig med såpe og vann.

 **TEMPERATURBEGRENSNING:** Oppbevares ved romtemperatur (15-30°C)

**NY BESTILLING:** Ref nr. LBS3F – 3 cc Light Bond Forsegling m/fluor, LBS7F – 7 cc Light Bond Forsegling m/fluor, LBS3 – uten fluor, 3 cc Light Bond Forsegling, LBS7 – uten fluor 7 cc Light Bond Forsegling, LBFS7F – Light Bond Fyllt forsegling 7 cc m/fluor, LBFSF – Light Bond Fyllt forsegling 3 cc m/fluor

**GARANTI:** Reliance Orthodontic Products, Inc. anerkjenner sitt ansvar for å erstatte produkter hvis de viser seg å være defekt. Reliance Orthodontic Products, Inc. påtar seg intet ansvar for skader eller tap, direkte eller følgeskader, som skyldes bruk av eller manglende evne til å bruke produktene som beskrevet. Før bruk er det brukerens ansvar å vurdere egnetheten til produktet for den tiltenkte bruken. Brukeren påtar seg all risiko og ansvar i forbindelse med dette.

**BARE RX:** Føderal lov i USA begrenser salg av denne enheten til eller etter ordre fra en tannlege.

## **POLISH TRANSLATION**

**WSKAZANIA DO STOSOWANIA:** Szczeliwica Light Bond™ służą jako światłoutwardzalna żywica uszczelniająca do wiązania pod klejem ortodontycznym.

#### **INSTRUKCJA STOSOWANIA:**

1. Przygotować, wytrawić, opłukać i osuszyć powierzchnię szkliwa.
2. Umieścić jedną lub dwie krople żywicy uszczelniającej Light Bond na podkładce do mieszania. Pędzlem nanieść cienką, jednolitą warstwę szczeliwica na wytrawione szkliwo. W tym momencie nie ma potrzeby utwardzania szczeliwica, ale utwardzony materiał uszczelniający może zapobiec przemieszczaniu się zamka.

 **ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:** Żywice niespolimeryzowane mogą wywoływać u osób

wrażliwych uczulenie na skórze. W przypadku kontaktu ze skórą umyć dokładnie wodą z mydłem.

 **OGRANICZENIE TEMPERATURY:** Przechowywać w temperaturze pokojowej (15–30°C).

**ZAMAWIANIE:** Kod kat.: LBS3F – 3cc Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS7F – 7cc Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS3 – Non-Fluoride, 3cc Light Bond Sealant, LBS7 – Non-Fluoride 7cc Light Bond Sealant, LBFS7F – Light Bond Filled Sealant 7cc w/Fluoride, LBFSF – Light Bond Filled Sealant 3cc w/ Fluoride

**GWARANCJA:** Firma Reliance Orthodontic Products, Inc. odpowiada za wymianę produktów w przypadku stwierdzenia ich wadliwości. Reliance Orthodontic Products, Inc. nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub straty bezpośrednie lub wtórne wynikające z użycia lub braku możliwości użycia produktów w sposób zgodny z opisem. Przed użyciem użytkownik odpowiada za określenie przydatności produktu do przewidzianego zastosowania. Użytkownik ponosi wszelką odpowiedzialność i ryzyko z tym związane.


**PRODUKT DOSTĘPNY TYLKO NA RECEPTĘ:** prawo federalne ogranicza sprzedaż tego wyrobu przez lekarza dentystę lub na jego zlecenie.

## **PORTUGUESE TRANSLATION**

**INDICAÇÕES DE USO:** Os selantes Light Bond™ são destinados à utilização como resina selante de fotopolimerização para colagem sob um adesivo ortodôntico.

#### **INSTRUÇÕES DE USO:**

1. Faça a profilaxia, condicione, enxágue e seque a superfície do esmalte.
2. Distribua uma a duas gotas de resina selante Light Bond em um bloco de mistura. Com um pincel, aplique uma camada fina e uniforme de selante sobre o esmalte condicionado. Não é necessário polimerizar o selante neste momento; no entanto, um selante polimerizado pode impedir a flutuação do braquete.

 **PRECAUÇÕES:** As resinas não polimerizadas podem causar sensação cutânea em pessoas suscetíveis. Em caso de contato com a pele, lave bem com água e sabão.

 **LIMITAÇÃO DE TEMPERATURA:** Armazene a temperatura ambiente (15-30°C)

Para Novo Pedido: Ref# LBS3F – 3 ml Selante Light Bond c/ Flúor, LBS7F – 7 ml Selante Light Bond c/ Flúor, LBS3 - Sem Flúor, 3 ml Selante Light Bond c/ Flúor, LBS7 – 7 ml Selante Light Bond s/ Flúor, LBFS7F – 7 ml Selante Light Bond Preenchido c/ Flúor, LBFSF

– 3 ml Selante Light Bond Preenchido c/ Flúor

**GARANTIA:** A Reliance Orthodontic Products, Inc. reconhece a sua responsabilidade em substituir os produtos em caso de comprovação de defeitos. A Reliance Orthodontic Products, Inc. não se responsabiliza por quaisquer danos ou perdas, diretos ou consequentes, decorrentes do uso ou incapacidade de uso dos produtos, conforme descrito. Antes de usar, é responsabilidade do usuário determinar a adequação do produto ao seu uso pretendido. O usuário assume todos os riscos e responsabilidades em relação a isso.

**VENDA SOB PRESCRIÇÃO:** A lei federal restringe este dispositivo à venda por ou a pedido de um profissional odontológico.


## ROMANIAN TRANSLATION

**INDICAȚII DE UTILIZARE:** materiale de sigilare Light Bond™ sunt utilizate ca rășină de sigilare cu polimerizare pentru lipire sub un adeziv ortodontic.

### INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

1. Profilați, gravați, clățiți și uscați suprafața smalțului.
2. Dozați una sau două picături de rășină de sigilare Light Bond pe o plăcuță de mixare. Cu o perie, aplicați un strat subțire și uniform de material de sigilare pe smalțul gravat. Nu este necesar să polimerizați materialul de sigilare în acest moment; cu toate acestea, un material de sigilare polimerizat poate preveni flotarea bracketului.

 **PRECAUȚII:** rășina nepolimerizată poate provoca sensibilizarea pielii la persoanele susceptibile. În caz de contact cu pielea, spălați-vă bine cu apă și săpun.

 **LIMITE DE TEMPERATURĂ:** a se păstra la temperatura camerei (15-30°C)

**PENTRU COMANDARE ULTERIOARĂ:** nr. ref. LBS3F – 3cc material de sigilare Light Bond cu fluor, LBS7F – 7cc material de sigilare Light Bond cu fluor, LBS3 – Fără fluor, 3cc material de sigilare Light Bond, LBS7 – Fără fluor 7cc material de sigilare Light Bond, LBFS7F – material de sigilare umplut Light Bond 7cc cu fluor, LBFSF – material de sigilare umplut Light Bond 3cc cu fluor

**GARANȚIE:** Reliance Orthodontic Products, Inc. își recunoaște responsabilitatea de a înlocui produsele dacă se dovedesc a fi defecte. Reliance Orthodontic Products, Inc. nu își asumă răspunderea pentru daunele sau pierderile, directe sau pe cale de consecință, care rezultă din utilizarea sau incapacitatea de a utiliza produsele descrise. Înainte de utilizare, este responsabilitatea utilizatorului de a determina compatibilitatea produsului pentru utilizarea prevăzută. Utilizatorul își asumă toate riscurile și răspunderea în această privință.


**NUMAI CU PRESCRIPTIE PENTRU UTILIZARE PROFESIONALĂ:** legea federală restricționează vânzarea acestui dispozitiv de către sau la recomandarea unui specialist stomatolog.

## SWEDISH TRANSLATION

**INDIKATIONER FÖR ANVÄNDNING:** Light Bond™ förseglingsmedel (sealants) är avsedda att användas som ljushärdande förseglande bondingmaterial under en ortodontiskt adhesiv.

### BRUKSANVISNING:

1. Polera, etsa, skölj och torka emaljtan.
2. Fördela en till två droppar Light Bond förseglingsmedel på en blandningsplatta. Applicera ett tunt, enhetligt skikt på den etsade emaljen med en pensel. Det är inte nödvändigt att härda förseglingsmedlet vid denna tidpunkt; härdning kan dock förhindra att fästet förflyttas.

 **FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER:** Icke-polymeriserade hartser kan orsaka hudsensibilisering hos känsliga personer. Vid kontakt med huden, tvätta noggrant med tvål och vatten.

 **TEMPERATURBEGRÄNSNING:** Förvara vid rumstemperatur (15-30°C).

**FÖR ATT BESTÄLLA PÅ NYTT:** Best.nr: LBS3F – 3 ml Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS7F – 7 ml Light Bond Sealant w/Fluoride, LBS3 – Non-Fluoride, 3 ml Light Bond Sealant, LBS7 – Non-Fluoride 7 ml Light Bond Sealant, LBFS7F – Light Bond Filled Sealant 7 ml w/Fluoride, LBFSF – Light Bond Filled Sealant 3 ml w/ Fluoride

**GARANTI:** Reliance Orthodontic Products, Inc. ansvarar för att ersätta produkter som visats vara defekta. Reliance Orthodontic Products, Inc. ansvarar inte för direkta eller indirekta skador eller förluster till följd av felaktig eller oaksam användning. Före användning ansvarar användaren för att fastställa huruvida produkten är lämplig för den avsedda användningen eller inte. Användaren påtar sig all risk och allt ansvar i samband med användning.

**ENDAST MOT RECEPT:** Enligt federal lagstiftning i USA får denna enhet endast säljas av eller på ordination av en tandläkare.










INSTRUCTIONS FOR USE

V1.11.20   
2797



**RELIANCE**®

**ORTHODONTIC  
PRODUCTS**

 Reliance Orthodontic Products, Inc.  
1540 W. Thorndale Ave. Itasca, IL 60143 USA  
1-800-323-4348 | Made in USA | Rx Only  
[RelianceOrthodontics.com](http://RelianceOrthodontics.com)

**AUSTRALIAN SPONSOR,  
EMERGO AUSTRALIA,**

Level 20, Tower II,  
Darling Park,  
201 Sussex St, Sydney,  
NSW 2000, Australia

**EC REP**

**EMERGO EUROPE,**  
Prinsessgracht 20,  
2514 AP The Hague,  
The Netherlands

**MD**

Check out our new learning platform Reliance U!  
[www.RelianceU.tech](http://www.RelianceU.tech)

Scan for more  
information

